আপনার অধিকারগুলি জানুন

আপনার একটি সাধারণ নির্বাচনে ভোট দেওয়ার অধিকার রয়েছে যদি:

- আপনি একজন নিবন্ধভুক্ত ভোটার হন।
- আপনি নির্বাচনের দিন সকাল 6:00টা ও রাত 9:00টার মধ্যে আপনার ভোটদান কেন্দ্রের ভিতরে থাকেন, অথবা আপনি আগে থেকে ভোট দিয়ে দেন (দেখে নিন voting.nyc দিন ও ঘণ্টার জন্য)।

এবছর, আপনি প্রথমবার আগে থেকে ভোট দেওয়ার অধিকার পাচ্ছেন। আগে থেকে ভোট দেওয়া চালু থাকবে 26 অক্টোবর-3 নভেম্বর। অথবা আপনি 5 নভেম্বর নির্বাচনের দিনে ভোট দিতে পারেন। নির্বাচনের দিন আগে থেকে কোথায় ভোট দেওয়া যাবে জানতে voting.nyc দেখুন।

যে কোনও নির্বাচনে আপনার এই অধিকারগুলি রয়েছে:

- আপনার ভোট দিতে সাহায্য লাগলে কোনও প্রশিক্ষিত নির্বাচন কর্মী সহ আপনার পছন্দের যে কোনও ব্যক্তির (আপনার কর্মচারী বা ইউনিয়নের প্রতিনিধি বাদে) সহায়তা পাওয়া।
  আপনার দোভাষীর প্রয়োজন হলে নির্বাচিত কিছু স্থানে ভোটারদের সহায়তা করতে দোভাষীদের পাওয়া যাবে।
  - **স্পেনীয়, চীনা (ক্যান্টনিজ ও মান্দারিন), কোরীয়, বাংলা, পাঞ্জাবী ও হিন্দি ভাষার দোভাষীর উপলভ্যতার ভোটদান কেন্দ্রগুলি সহ আরও তথ্যের জন্য 866-VOTE-NYC নম্বরে ফোন করুন।**
  - **অন্যান্য ভাষার দোভাষীদের কোথায় পাওয়া যাবে তা দেখে নিতে nyc.gov/ImmigrantsVote দেখুন।**
- ভোটদানের বুথে একজন দোভাষী সঙ্গে নিয়ে আসা।
- কীভাবে ভোট দিতে হবে তা নির্বাচন কর্মীদের জিজ্ঞাসা করা।
- নিজের সঙ্গে প্রার্থীদের সম্পর্কে উপাদান ও ব্যালট প্রশ্নাবলী নিয়ে আসা, যেমন CFB ভোটার গাইড। (আপনার ভোট দেওয়া হয়ে গেলে অনুগ্রহ করে এই উপাদানগুলি আপনার সঙ্গে নিয়ে যান।) এমনকি ভোটদান যন্ত্র ভাঙা থাকলেও ভোট দেওয়া।
- আপনার ভোটদান কেন্দ্রে ভোটারদের তালিকায় আপনার নাম না থাকলেও "এফিডেভিট ব্যালট(affidavit ballot)" দিয়ে ভোট দেওয়া।
- ফেডারেল ও স্টেট এর আইনের অধীনে, প্রতিবন্ধী ব্যক্তিরা ভোটার নিবন্ধনে সহায়তা, প্রবেশযোগ্য ভোটদান কেন্দ্র এবং তাদের দানে সহায়তার অধিকারী। আপনার কোনও প্রতিবন্ধকতা থাকলে এবং আপনাকে ভোট দিতে বা ভোট দেওয়ার জন্য নিবন্ধন করতে সহায়তা পাওয়ার অধিকার দিতে অস্বীকার করা হয়েছে বলে মনে করলে অনুগ্রহ করে 311 নম্বরে ফোন করুন।

আপনি প্রথমবার ভোট দিলে আপনাকে এই নির্বাচনে ভোট দিতে পরিচয়পত্র দেখাতে হতে পারে।

- পরিচয়পত্রের গ্রহণযোগ্য ধরণগুলির মধ্যে পড়ে বৈধ ফটো আইডি অথবা বর্তমান উপযোগিতার বিল, ব্যাঙ্ক বিবৃতি, সরকারি চেক বা বেতনের চেক অথবা আপনার নাম ও ঠিকানা আছে এমন সরকারি নথি।
- আপনি পরিচয়পত্র দেখাতে না পারলে বা না দেখানো বেছে নিলে আপনার এফিডেভিট ব্যালট দিয়ে ভোট দেওয়ার অধিকার রয়েছে।

আপনার ভোট দিন

নির্বাচনের দিনে বা আগে থেকে ভোট দেওয়ার সময় আপনার ভোট দানের তিনটি সহজ ধাপ। আপনার পছন্দ পূরণে সহায়তা লাগলে ব্যালট চিহ্নিত করার যন্ত্র(Ballot Marking Device) ব্যবহারের কথা বলুন।

1 | আপনার ব্যালট নিন

- আপনার নির্ধারিত ভোটদান কেন্দ্রে যান এবং আপনার অ্যাসেম্বলি ডিস্ট্রিক্ট(Assembly District)/ইলেকশন ডিস্ট্রিক্ট(Election District) এর সঠিক সারণীটি খুঁজে নিন (এই সংখ্যাগুলি আপনার নির্বাচন পর্ষদ(Board of Elections) থেকে পাওয়া বিজ্ঞপ্তি এবং আপনার ভোটার গাইডের ডাকে পাঠানোর লেবেলে মুদ্রিত থাকে) অথবা https://nyc.pollsitelocator.com/search দেখুন।
- সাইন ইন করুন ও নির্বাচন কর্মীর থেকে আপনার কাগজের ব্যালট নিন। আপনি নিজের ব্যালটটি চিহ্নিত করার পর সেটিকে আড়াল করতে একটি গোপনীয়তার খাম প্রদান করা হবে।
- গোপনীয়তার বুথে যান অথবা ব্যালট চিহ্নিত করার যন্ত্র ব্যবহারের অনুরোধ করুন।

2 | আপনার ব্যালট চিহ্নিত করুন

- প্রদত্ত কলম দিয়ে আপনার পছন্দের পাশের উপবৃত্তটি সম্পূর্ণ ভরাট করে আপনার ব্যালট চিহ্নিত করুন।

সঠিক ভুল

- কোনও “x” বা “✓” চিহ্ন দেবেন না, উপবৃত্তটিতে গোল দাগ দেবেন না বা ব্যালটে খাপছাড়া দাগ দেবেন না।
- কোনও রাইট-ইন প্রার্থীর জন্য, যথাযথ উপবৃত্তটি ভরাট করুন ও প্রার্থীর নাম লিখুন।
- পিছনের দিকে অতিরিক্ত কোনও পছন্দ রয়েছে কিনা দেখতে আপনার ব্যালটটি উল্টে দেখুন।
- আপনার ব্যালটটি ভাঁজ করবেন না। আপনার ব্যালটে স্বাক্ষর করবেন না বা আপনার নাম লিখবেন না।

3 | আপনার ব্যালট স্ক্যান করান

- স্ক্যানারের এলাকায় আপনার গোপনীয়তার খামে ভরা ব্যালটটি নিয়ে যান।
- স্ক্রিনের ভাষাগুলোর পাশে থাকা বোতামটি স্পর্শ করে আপনার পছন্দের ভাষা নির্বাচন করুন।
- আপনার ভোট দান করাতে আপনার চিহ্নিত ব্যালটটি স্ক্যানারে ঢোকান। স্ক্যানার যে কোনও দিক দিয়েই ব্যালট গ্রহণ করে এবং উভয় দিকই পড়তে পারে। আপনার ভোট দান হয়ে গেলে স্ক্যানার আপনাকে তা জানিয়ে দেবে।

রাইট-ইন ভোটদান

আপনি ব্যালটে তালিকাভুক্ত নন এমন কোনও প্রার্থীকে ভোট দিতে চাইলে আপনার যা করা আবশ্যক:

- রাইট-ইন প্রার্থীদের জন্য প্রদত্ত এলাকার উপবৃত্তটি সম্পূর্ণ ভরাট করা, এবং
- সেই একই বক্সে প্রার্থীর নাম লেখা বা তার ছাপ দেওয়া।

ব্যালট চিহ্নিত করার যন্ত্র কীভাবে ব্যবহার করতে হয়

ব্যালট চিহ্নিত করার যন্ত্রটি ভোটারদের ব্যালটে প্রবেশের দুটি উপায় প্রদান করে:

- ডিসপ্লে স্ক্রিনে ব্যালটটি দেখুন
- অডিও হেডফোনের মাধ্যমে ব্যালটটি শুনুন

ব্যালট চিহ্নিত করার যন্ত্রটি ভোটারদের ব্যালট চিহ্নিত করার চারটি উপায় প্রদান করে:

- টাচ স্ক্রিন
- কী প্যাড (ব্রেল)
- চুমুক ও ফুঁ দেওয়ার যন্ত্র
- রকার প্যাডেল

ব্যালট চিহ্নিত করার যন্ত্র ব্যবহার করে আপনার ব্যালট চিহ্নিত করতে এই ধাপগুলি অনুসরণ করুন:

- আপনি কীভাবে ব্যালটে প্রবেশ করবেন ও তা চিহ্নিত করবেন সেই সিদ্ধান্ত নিন।
- ফিডি ট্রেতে আপনার ব্যালটটি ঢোকান।
- আপনার পছন্দের ভাষা নির্বাচন করুন।
- ব্যালট চিহ্নিত করার যন্ত্রটি আপনাকে আপনার পছন্দ বাছাইয়ের ও আপনার নির্বাচন পর্যালোচনার প্রক্রিয়ার মধ্যে দিয়ে পথ দেখাবে।

- কোনও নির্বাচন বদলাতে, আপনি যে প্রতিদ্বন্দ্বিতা বা সমস্যাটি বদলাতে চান সেটি নির্বাচন করুন এবং আবার করে যথাযথ পছন্দটি নির্বাচন করুন। সারসংক্ষেপের স্ক্রিনে ফিরে যেতে “পরবর্তী” নির্বাচন করুন।
- আপনার চিহ্নিত ব্যালটটি মুদ্রিত করতে “ব্যালট চিহ্নিত করুন” নির্বাচন করুন।
- আপনার মুদ্রিত ব্যালট ও ভোটার কার্ড স্ক্যানার এলাকায় নিয়ে যান।
- আপনি নিজের ব্যালটটি স্ক্যানারে ঢোকাতে সাহায্য চাইলে কোনও নির্বাচন কর্মী আপনার সহায়তা করবেন।

মনে রাখবেন...

আপনার ব্যালটটি উল্টে দেখুন! পিছনের দিকে কোনও নির্দেশ এবং/অথবা ভোট দেওয়ার মতো কোনও প্রস্তাব থাকতে পারে।

উপবৃত্তটি সম্পূর্ণ ভরাট করুন। উপবৃত্তটিতে কোনও “x”, কোনও “✓”, বা গোল দাগ দেবেন না।

অন্য কোনও নির্দেশ না থাকলে কেবল একজন ব্যক্তিকেই ভোট দিন। প্রতিটি সারির প্রথম কলামে ব্যালটটি বলে দেবে যে আপনার কাছে কতগুলি পছন্দ রয়েছে। বেশিরভাগ ক্ষেত্রে, এতে বলা থাকবে “একজনকে ভোট দিন,” তবে কিছু কিছু ক্ষেত্রে এতে বলা থাকতে পারে “যে কোনও দুজনকে ভোট দিন,” “যে কোনও তিনজনকে ভোট দিন,” ইত্যাদি। এর অর্থ হল আপনি ততজন পর্যন্ত প্রার্থীকে ভোট দিতে পারেন। অনুগ্রহ করে যত্ন সহকারে ব্যালটটি পড়ুন যাতে আপনি প্রয়োজনের বেশি বা কমসংখ্যক বিকল্পে ভোট না দেন।

আপনি কোনও রাইট-ইন প্রার্থীকে ভোট দিতে পারেন। আপনি রাইট-ইন উপবৃত্ত ভরাট করে এবং তাদের নাম প্রদত্ত স্থানে লিখে ব্যালটে তালিকাভুক্ত নন এমন কোনও প্রার্থীকে ভোট দিতে পারেন।

প্রতিটি পদের জন্য ও প্রতিটি ব্যালট প্রশ্নের উপর ভোট দেওয়া নিশ্চিত করুন। স্ক্যান করার আগে আপনার ব্যালটটি যত্ন সহকারে উল্টে দেখুন। প্রতিটি প্রতিদ্বন্দ্বিতার জন্য ও প্রতিটি ব্যালট প্রস্তাবের উপর ভোট দেওয়া নিশ্চিত করুন। আপনি এক বা একাধিক প্রতিদ্বন্দ্বিতা বা ব্যালট প্রশ্নের উপবৃত্ত ভরাট করতে ব্যর্থ হলে অথবা প্রয়োজনের বেশি উপবৃত্ত ভরাট করলে স্ক্যানার আপনাকে সতর্ক করে দেবে এবং আপনাকে ব্যালটটি ফিরে পাওয়ার বিকল্প দেবে যাতে আপনি তাতে সংশোধন করতে পারেন। তৎসত্ত্বেও আপনি আপনার ভোট দান করা বেছে নিলে আপনি ভোট দেওয়ার জন্য আর দ্বিতীয় সুযোগ পাবেন না।

সমস্যা ও সমাধানগুলি

আমি আমার ব্যালট চিহ্নিত করায় একটা ভুল করে ফেলেছি।
আপনার ব্যালটটি মোছার বা বদলানোর চেষ্টা করবেন না। নির্বাচন কর্মীর কাছে একটি নতুন ব্যালট চান। প্রত্যেকে ভোটার মোট 3টি পর্যন্ত ব্যালটের অনুরোধ করতে পারেন।

টেক্সটের মাপ খুবই ছোট; আমি আমার কাগজের ব্যালটটি পড়তে পারছি না।
একটি বিবর্ধিত পত্র পাওয়া যাবে। আপনি একটি ব্যালট চিহ্নিত করার যন্ত্র ব্যবহার করতেও চাইতে পারেন।